

Germania-Francoforte sul Meno: Lavori di costruzione di ponti e gallerie, pozzi e sottopassaggi

OJ S 200/2023 17/10/2023

Avviso di modifica

Lavori

Base giuridica:

Direttiva 2014/25/UE

Sezione I: Amministrazione aggiudicatrice/ente aggiudicatore

I.1. Denominazione e indirizzi

Denominazione ufficiale: DB Netz AG (Bukr 16)

Indirizzo postale: Adam-Riese-Straße 11-13

Città: Frankfurt Main

Codice NUTS: DE712 Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt

Codice postale: 60327

Paese: Germania

Persona di contatto: Blömeke, Michael

E-mail: michael.bloemeke@deutschebahn.com

Tel.: +49 20330174768

Fax: +49 6926557894

Indirizzi Internet:

Indirizzo principale: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal>

Sezione II: Oggetto

II.1. Entità dell'appalto

II.1.1. Denominazione

S-Bahn S13, Troisdorf - Bonn Oberkassel - Los 08: Ingenieurbau Nord

Numero di riferimento: 16FEI22319

II.1.2. Codice CPV principale

45221000 Lavori di costruzione di ponti e gallerie, pozzi e sottopassaggi

II.1.3. Tipo di appalto

Lavori

II.2. Descrizione

II.2.2. Codici CPV supplementari

34928230 Barriere antirumore, 44212100 Ponte

II.2.3. Luogo di esecuzione

Codice NUTS: DEA23 Köln, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Descrizione dell'appalto al momento della conclusione del contratto

Los 8 Ingenieurbau Nord

II.2.7.

Durata del contratto d'appalto, dell'accordo quadro, del sistema dinamico di acquisizione o della concessione

Inizio: 02/01/2017 Fine: 15/07/2022

II.2.13. Informazioni relative ai fondi dell'Unione europea

L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea:
no

Sezione V: Aggiudicazione dell'appalto/della concessione

Contratto d'appalto n.: 16FEI22319

Denominazione:

S-Bahn S13, Troisdorf - Bonn Oberkassel - Los 08: Ingenieurbau Nord

V.2. Aggiudicazione dell'appalto/della concessione

V.2.1. Data di conclusione del contratto d'appalto/della decisione di aggiudicazione della concessione

07/12/2016

V.2.2. Informazioni sulle offerte

L'appalto/concessione è stato aggiudicato a un raggruppamento di operatori economici: no

V.2.3. Denominazione e indirizzo del contraente/concessionario

Denominazione ufficiale: Strabag AG

Città: Vilkerath

Codice NUTS: DEA2B Rheinisch-Bergischer Kreis

Paese: Germania

Il contraente/concessionario è una PMI: no

V.2.4. Informazioni relative al valore del contratto d'appalto/del lotto/della concessione

Valore totale dell'appalto: 20 695 513,00 EUR

Sezione VI: Altre informazioni

VI.3. Informazioni complementari

VI.4. Procedure di ricorso

VI.4.1. Organismo responsabile delle procedure di ricorso

Denominazione ufficiale: Vergabekammer des Bundes

Indirizzo postale: Villemomblerstr. 76

Città: Bonn

Codice postale: 53123

Paese: Germania

VI.4.3. Procedure di ricorso

Informazioni dettagliate sui termini di presentazione dei ricorsi:

Die Geltendmachung der Unwirksamkeit einer Auftragsvergabe in einem

Nachprüfungsverfahren ist fristgebunden. Es wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten

Fristen verwiesen. Nach § 135 Abs. 2 S. 2 GWB endet die Frist zur Geltendmachung der

Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der

Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union. Nach Ablauf der jeweiligen Frist kann eine Unwirksamkeit nicht mehr festgestellt werden.

VI.5. Data di spedizione del presente avviso

12/10/2023

Sezione VII: Modifiche all'appalto/concessione

VII.1. Descrizione dell'appalto dopo le modifiche

VII.1.1. Codice CPV principale

45221000 Lavori di costruzione di ponti e gallerie, pozzi e sottopassaggi

VII.1.2. Codici CPV supplementari

34928230 Barriere antirumore, 44212100 Ponte

VII.1.3. Luogo di esecuzione

Codice NUTS: DEA23 Köln, Kreisfreie Stadt

Luogo principale di esecuzione: Köln

VII.1.4. Descrizione dell'appalto

Los 8 Ingenieurbau Nord

VII.1.5. Durata del contratto d'appalto, dell'accordo quadro, del sistema dinamico di acquisizione o della concessione

Inizio: 02/01/2017 Fine: 15/07/2022

VII.1.6. Informazioni relative al valore del contratto d'appalto/del lotto/della concessione

Valore totale del contratto d'appalto/del lotto/della concessione: 20 695 513,00 EUR

VII.1.7. Denominazione e indirizzo del contraente/concessionario

Denominazione ufficiale: Strabag AG

Città: Vilkerath

Codice NUTS: DEA2B Rheinisch-Bergischer Kreis

Paese: Germania

Il contraente/concessionario è una PMI: no

VII.2. Informazioni relative alle modifiche

VII.2.1. Descrizione delle modifiche

Natura e portata delle modifiche (con indicazione di eventuali modifiche contrattuali precedenti)

:

MKA 346: EÜ Sieg – Kolkschutz

(MKA 106_49)

VII.2.2. Motivi della modifica

Necessità di lavori, servizi o forniture supplementari da parte del contraente/concessionario originale [articolo 43, paragrafo 1, lettera b), della direttiva 2014/23/UE, articolo 72, paragrafo 1, lettera b), della direttiva 2014/24/UE, articolo 89, paragrafo 1, lettera b), della direttiva 2014/25/UE] Descrizione dei motivi economici o tecnici e dei disguidi e della duplicazione dei costi che impediscono un cambiamento di contraente:

Die Brückenpfeiler der EÜ "Sieg" stehen im Überschwemmungsgebiet bzw. direkt in der Sieg (Pfeiler Achse 20). Durch die Strömung kann es zu einer Aus- oder Unterspülung der Tragstrukturen (Ausbildung von sog. Kolken) kommen. Um der Kolkbildung entgegenzuwirken

sind umfangreiche Kolkenschutzmaßnahmen wie z.B. der Einbau definierter Schichtfolgen aus Oberboden, Kiesen und Sanden erforderlich. Diese Leistungen waren ursprünglich nicht vorgesehen.

Die Planung und Ausführung des Bauwerks "EÜ Sieg" erfolgt umfassend durch den AN Los 8.001. Aus fachlicher Sicht müssen die zusätzlichen Arbeiten zur Kolkssicherung im Zusammenhang mit den übrigen Arbeiten erbracht werden und können nicht getrennt an einen anderen AN vergeben werden.

VII.2.3. Aumento del prezzo

Valore totale aggiornato dell'appalto prima delle modifiche (tenendo conto di eventuali modifiche contrattuali e adeguamenti di prezzo precedenti e, nel caso della direttiva 2014/23 /UE, dell'inflazione media dello Stato membro interessato)

Valore, IVA esclusa: 28 344 963,50 EUR

Valore totale dell'appalto dopo le modifiche

Valore, IVA esclusa: 28 564 963,50 EUR